



JANE AUSTEN'S
HOUSE
MUSEUM

Inhoud

- 9 Kaarten & plattegronden
- 11 Woord vooraf

1 12 Het leven van Jane Austen

- 14 Opgroeien in Steventon
- 15 Verhuizing naar Bath
- 16 Geld
- 17 Weer aan het schrijven
- 18 Leven na de dood
- 20 Een vijver en een nat shirt

2 22 Engeland in Jane Austens tijd

- 23 De gekke koning George
- 24 Een land in oorlog
- 24 Onrust in Amerika en Frankrijk
- 25 Achtergrond
- 25 De positie van de vrouw

3 30 Hampshire en omgeving

- 31 Steventon
- 36 Deane
- 37 Ashe
- 40 Chawton – Jane Austen's House Museum
- 47 Alton
- 52 Upper Farringdon
- 53 Basingstoke
- 56 The Wyne
- 57 Monk Sherborne
- 58 Stratfield Saye
- 59 Oakley Hall
- 59 Kintbury
- 61 Ibthorpe
- 63 Winchester

- 68 Southampton
- 71 Portsmouth

4 76 Reading, Oxford, Cheltenham en omgeving

- 77 Reading
- 79 Basildon Park
- 80 Harpsden
- 82 Dorney Court
- 82 Eton College
- 83 Hall Barn
- 84 Chenies Manor
- 86 Old Rectory, Albury
- 86 Oxford
- 90 Claydon
- 91 Chicheley Hall
- 92 Edgcote House
- 92 Broughton Castle
- 94 Adlestrop
- 97 Stanway House
- 97 Sudeley Castle & Gardens
- 99 Cheltenham

5 102 Londen en omgeving

- 103 64 Sloane Street
- 103 23 Hans Place
- 106 Een wandeling door Mayfair
- 110 St. James's
- 112 National Portrait Gallery
- 113 10 Henrietta Street
- 113 Covent Garden
- 116 Somerset House
- 117 Twinings
- 117 Lincoln's Inn

- 118 Sutton's Hospital in Charterhouse
- 119 Gracechurch Street
- 120 Brunswick Square
- 120 Keppel Street
- 121 Fitzroy Square
- 121 St. Marylebone
- 122 British Library
- 123 St. John-at-Hampstead
- 125 Fenton House
- 126 Kenwood House
- 127 The Queen's House
- 128 Royal Hospital for Seamen
- 129 National Maritime Museum
- 129 St. Paul's, Deptford
- 130 Osterley Park and House
- 131 Syon Park
- 132 Ham House
- 133 Wrotham Park
- 134 Bocket Hall

6 136 Kent, Surrey en omgeving

- 137 Ramsgate
- 139 Deal
- 140 Goodnestone Park Gardens
- 142 Canterbury
- 144 Godmersham Park
- 149 Chilham
- 154 Godinton House
- 155 Wrotham
- 156 Dartford
- 156 The Red House, Sevenoaks
- 158 Tonbridge
- 160 Tunbridge Wells
- 161 Groombridge Place
- 162 Squerryes
- 164 Box Hill
- 165 Leith Hill
- 166 Great Bookham
- 166 St. Mary's Church, Send
- 167 Loseley Park

- 169 Worthing
- 171 Beachy Head

7 172 Bath, Salisbury en omgeving

- 173 Bath
- 203 Charlcombe
- 204 Weston-super-Mare
- 204 Clifton
- 205 Blaise Castle
- 207 Dyrham Park
- 208 Luckington
- 209 Sheldon Manor
- 210 Lacock
- 211 Neston Park
- 212 Great Chalfield Manor
- 213 The George Inn
- 214 Stourhead Garden
- 215 Wilton House
- 217 Mompesson House
- 218 Trafalgar Park

8 220 De zuidwestelijke kust

- 221 Lulworth Cove
- 222 Came House
- 222 Crichel House
- 223 Evershot
- 224 East Coker
- 225 Montacute House
- 227 Mapperton House and Gardens
- 228 Seatown
- 228 Lyme Regis
- 237 Colyton
- 238 De Austens aan de kust
- 240 Compton Castle
- 241 Berry Pomeroy
- 242 Flete Estate
- 243 Saltram
- 244 Charlestown
- 246 Hartland Abbey
- 247 Clovelly

9 248 Midden-Engeland

- 249 Theatre Royal, Bury St. Edmunds
- 250 Montagu's Hospital, Weekley
- 251 Kirby Hall
- 252 Burghley
- 255 Stamford
- 256 St. Peter, Brooke
- 257 Teigh Old Rectory
- 258 Belton House
- 260 Stoneleigh Abbey
- 263 Lord Leycester Hospital

10 266 The Peak District en omgeving

- 267 Hamstall Ridware
- 268 Sudbury Hall
- 270 Red House Stables & Working Carriage Museum
- 271 Haddon Hall
- 272 Bakewell
- 274 Chatsworth
- 277 Longnor
- 277 Ramshaw Rocks en The Roaches
- 278 Lyme Park
- 280 Stanage Edge

11 282 Yorkshire

- 283 Cannon Hall
- 285 Nostell Priory
- 286 Oakwell Hall
- 287 East Riddlesden Hall
- 288 Harewood House
- 289 Bramham Park
- 290 Allerton Castle
- 290 Newby Hall
- 292 Castle Howard

12 294 Drie Jane Austen-autoroutes

- 295 Pride and Prejudice (1995) in 4 dagen
- 295 Pride and Prejudice (2005) in 5 dagen
- 297 Jane Austens Hampshire in 7 dagen

13 300 Filmlocaties

- 301 Pride and Prejudice (1995)
- 301 Pride & Prejudice (2005)
- 301 Sense and Sensibility (1995)
- 302 Sense & Sensibility (2008)
- 302 Emma (1996, Gwyneth Paltrow)
- 302 Emma (1996, ITV, Kate Beckinsale)
- 302 Emma (2009)
- 303 Persuasion (1995)
- 303 Persuasion (2007)
- 303 Mansfield Park (1999)
- 304 Mansfield Park (2007)
- 304 Northanger Abbey (2007)
- 304 Becoming Jane
- 304 Miss Austen Regrets
- 304 Lost in Austen
- 305 Death Comes to Pemberley
- 305 Austenland
- 305 Pride and Prejudice and Zombies

14 306 Leestips

- 307 Jane Austen in Nederland en België

i 308 Algemene informatie

- 318 Stamboom van de familie Austen
- 321 De Austens en hun vrienden

r 323 Register

- 330 Dankwoord



Woord vooraf

Mijn eerste kennismaking met Jane Austen was een beduimelde pocket van *De gezusters Bennet*. Voor 10 cent kocht ik die in de jaren 90 op een rommelmarkt. Ik realiseerde me niet meteen dat ik op dat moment een van de meest geliefde boeken uit de Engelse literatuur in handen had, namelijk *Pride and Prejudice*. Maar ik las het boek wel in één ruk uit.

Daarna was er geen reddende meer aan: ik werd een echte *Janeite*, zoals fanatieke Jane Austen-liefhebbers worden genoemd.

Op zoek naar 'lotgenoten' startte ik begin 2009 JaneAusten.nl. Via mijn site leerde ik Austen-liefhebbers uit Nederland, België en soms ver daarbuiten kennen.

Steeds vaker kreeg ik vragen van mensen die een Jane Austen-reis willen maken. Maar een complete gids met alle Jane Austen-locaties was nergens te vinden. Op vakantie in Lyme Regis, tijdens een van mijn eigen Austen-pelgrimages, besloot ik die daarom zelf te schrijven.

In *Het Engeland van Jane Austen* vind je de plekken die belangrijk waren voor Jane Austen; de plaatsen waar ze woonde en waar ze bij familie verbleef of op vakantie ging. Daarnaast staan in deze gids de filmlocaties beschreven van recente series en films (vanaf 1995). De reisgids begint op de plek die het belangrijkste was voor Jane Austen: Hampshire.

Voor citaten uit de romans gebruik ik de meest recente Nederlandse vertaling. Waar er geen Nederlandse vertaling beschikbaar is, bijvoorbeeld bij Janes brieven, heb ik de originele Engelse tekst opgenomen. Deze heb ik bewust niet vertaald, zodat ze niets aan scherpte zouden verliezen. Om verwarring te voorkomen noem ik de boeken bij hun Engelse titel. Dit omdat er vaak verschillende Nederlandse vertalingen van bestaan.

Voor Janeites is deze reisgids een handig hulpmiddel voor een echte Austen-pelgrimage. Maar ook als je minder hardcore bent of 'alleen maar' anglofiel is deze gids voor jou. Dit boek laat je kennismaken met het leven en werk van een van Englands *national treasures*. En het wijst je de weg naar veel van de mooiste en verrassendste plekjes in Engeland.

Veel reisplezier!

Karin Quint

4 Reading, Oxford, Cheltenham
en omgeving



ST. JOHN'S COLLEGE IN OXFORD, WAAR GEORGE AUSTEN EN ZIJN ZOONS JAMES EN
HENRY STUDEERDEN.

Wie denkt dat Jane nooit haar geboortestreek verliet, heeft het goed mis. Al op jonge leeftijd werd ze naar school in Oxford gestuurd, en een aantal jaren later naar Reading. Ze bezocht familie in Adlestrop en ging een jaar voor haar dood nog naar Cheltenham om te kuren.

Dit gebied, vlak bij Londen, staat vol met de prachtigste landhuizen. Het is dan ook een populaire regio voor film- en televisiemakers. Je vindt er onder andere het schitterende Basildon Park (*Pride and Prejudice*, 2005) en het fascinerende Claydon (*Emma*, 1996).

Reading

Nadat Jane en Cassandra ternauwernood aan de dood waren ontsnapt bij een uitbraak van tyfus op hun school in Southampton, kregen de meisjes een tijdlang thuis onderwijs. In het voorjaar van 1785 werd besloten dat Cassandra naar kostschool zou gaan in Reading. Jane was met haar tien jaar eigenlijk te jong voor deze school, maar ze weigerde om van haar grote zus gescheiden te worden. *'If Cassandra's head had been going to be cut off, Jane would have her's cut off too,'* omschreef Mrs Austen de relatie tussen haar dochters.

De school van Mrs La Tournelle, **Abbey House School**, was gevestigd vlak bij de ruïnes van een 12de-eeuws klooster. De oude toegangspoort van de voormalige abdij was onderdeel van het schoolgebouw.

De meisjes leerden in Abbey House School schrijven, spellen, geschiedenis, Frans, aardrijkskunde, tekenen, muziek, dansen en een klein beetje



DE ABBEY GATEWAY IN READING, WAAR DE SCHOOL VAN MRS LA TOURNELK NAAST STOND.



READING, OXFORD, CHELTENHAM EN OMGEVING

rekenen. De kinderen hadden daarnaast veel vrije tijd om met elkaar te spelen, bijvoorbeeld in de grote ommuurde stadstuin die bij de school hoorde.

Het kan goed zijn dat Jane bij het beschrijven van de school van Mrs Goddard in *Emma* putte uit eigen ervaring: *een echte, eerlijke, ouderwetse Kostschool, waar een redelijke hoeveelheid kennis en vaardigheden werd verkocht voor een redelijke prijs, en waar men meisjes heen kon sturen om ze kwijt te zijn en om ze wat ontwikkeling op te laten scharrelen zonder dat het gevaar bestond dat ze als wonderkind terugkwamen.*

Het schoolgebouw staat er niet meer, maar de **Abbey Gateway** is er nog wel. De 12de-eeuwse toegangspoort aan Abbot's Walk, bij Forbury Gardens, is de laatste jaren flink aan het vervallen en is daarom afgezet met hekwerk. Je kunt er nog wel onderdoor wandelen. Ook de ruïnes van de abdij aan het eind van Abbot's Walk zijn er slecht aan toe en zijn daarom niet meer open voor publiek. Er zijn plannen voor een uitvoerige restauratie.

De school van Mrs La Tournelle stond aan de rechterkant van de poort, waar nu het voorplein van Crown Court ligt. Wanneer je vanaf Abbot's Walk onder de poort door loopt, kom je uit in Abbey Street. Het uit rode bakstenen opgetrokken gebouw aan je rechterhand staat op de plek waar de ommuurde tuin lag.



BASILDON PARK SCHITTERDE ALS NETHERFIELD IN *PRIDE AND PREJUDICE* (2005).

Basildon Park

Voor het filmen van *Pride and Prejudice* ging Basildon Park in 2004 maar liefst acht weken dicht. Eigenaar National Trust had dat nog nooit eerder gedaan. Het landhuis is in de film te zien als Netherfield Park. De lange sluiting was niet voor niks: niet alleen zijn de balscènes die er zijn opgenomen een lust voor het oog, het aantal bezoekers van het 18de-eeuwse landhuis groeide dankzij de film van 30.000 naar 80.000 per jaar.

Basildon Park werd gebouwd tussen 1776 en 1783 in opdracht van Sir Francis Sykes, die rijk was geworden in India en was teruggekeerd naar zijn vaderland. Hij wilde een palladiaanse villa met een interieur in Robert Adam-stijl. Voor deze klus huurde hij de bekende architect John Carr in.

Later werd Basildon Park afwisselend door eigenaren verwaarloosd en weer opgeknapt. In 1910 kwam het leeg te staan en in de Eerste Wereldoorlog werd het gebruikt als revalidatiecentrum voor soldaten. Een decennium later leek het einde van Basildon Park in zicht. Het huis werd in 1929 door een vastgoedhandelaar opgekocht en vervolgens als sloopproject aangeboden. Het is dankzij de beurscrisis van dat jaar dat Basildon Park er nog altijd staat; er meldde zich – gelukkig – geen koper.

In de Tweede Wereldoorlog nam het leger Basildon Park over, onder andere om er krijgsgevangenen in onder te brengen. Het afgeleefde en vervallen huis werd enkele jaren daarna gered door Lord en Lady Iliffe, die het kochten en terugbrachten in originele staat. Ze vulden het huis met 18de-eeuwse kunstvoorwerpen en meubels. In 1978 schonken ze dit alles aan de National Trust.